

Quartier Général 7 Brigade  
2 Chasseurs à Pied  
Journal d'unité



1-2006



# Sommaire

**Mot du Chef de Corps**  
**Mot du Caporal de Corps**  
**Janvier**  
**Février**  
**Mars**  
**Nominations**  
**Arrivée**  
**Nouvelles du Kosovo**  
**Divers :**  
**Résultats des referendums**  
**Humour**  
**Extraits de presse**  
**Les p'tites annonces**





## Le Mot du Chef de Corps



Le premier trimestre 2006 est déjà derrière nous ! Le train à grande vitesse poursuit sa route ; le deuxième trimestre sera encore ...plus rapide au sein de notre quartier général (QG).

Nos premières pensées s'adressent à tous nos «chasseurs gaulois» engagés cette année en opérations extérieures. Alors que les premiers viennent tout juste de rentrer du KOSOVO, une section d'irréductibles sont à KABOUL avec le 1A et d'autres se préparent à partir d'ici peu en LMT et au sein du BELUKOS 22.

A tous MERCI pour le travail déjà accompli et à accomplir. Le QG participe activement à l'effort de toutes les unités de la Brigade dans le cadre des engagements opérationnels; nous sommes pleinement solidaires; nous n'avons pas à rougir ! De plus, avec vous nous garantissons l'opérationnalité de l'unité. Vous en êtes la réelle vitrine.

Outre nos nombreux exercices, le premier trimestre aura aussi été consacré à notre devoir de mémoire : cérémonies de Flenu et parade spéciale « 7 avril » en hommage à nos soldats tombés au service de la paix, mais aussi commémoration du 175<sup>ème</sup> anniversaire de la création du 2 Chasseurs à Pied, dont nous nous sommes engagés à perpétuer les traditions. Et comment ne pas citer, en apothéose, notre partenariat avec nos amis de la 1 Brigade française de CHALONS EN CHAMPAGNE célébré avec éclats et couleurs sur l'esplanade du Château de BOUILLON. Celui-ci aussi devra permettre à terme d'accroître notre opérationnalité.

Pour toutes ces activités réalisées avec succès merci !

Du pain sur la planche, il y en aura : exercice Joint Sword en avril, exercice ISAF et Challenge LCC en mai, exercice BELUKOS et Marche Européenne du Souvenir et de l'Amitié en juin...courage, les grandes vacances seront bientôt là ! Comme à l'accoutumée, je compte sur vous ! Vous ne m'avez pas déçu depuis le 31 août 2004 !





Chasseurs et chasseresses gaulois, soyez fiers du travail accompli, soyez fiers d'appartenir à une unité opérationnelle, soyez fiers et heureux, comme je le suis de pouvoir vous guider encore pendant une troisième année (mi 2007).

" Tresignies, Nous te Suivons "

Bruno SMETS  
Lieutenant-Colonel Breveté d'Etat-Major  
Votre Chef de Corps





## Le Mot du Caporal de Corps



Depuis le début de l'année, les activités se succèdent semaine après semaine à une très grande vitesse. Nous voici déjà aux congés de Pâques, et il me semble que c'était hier la fin de l'année 2005.

Nous avons débuté l'année par l'exercice de cohésion à Kosijde, où, dans un coin de l'aérodrome, notre section de choc se préparait pour Kaboul. L'ambiance au sein du groupe y était formidable, et c'est dans le même esprit qu'ils se sont envolés le 1<sup>er</sup> mars.

Je crois qu'il ne faut surtout pas les oublier, car ils auront besoin du soutien de tous dans les moments qui pour nous sembleront routiniers, mais pour eux, pourraient être plus pénibles. C'est grâce aux missions extérieures que notre métier est valorisé vis-à-vis du civil, donc, encore une fois, n'oublions pas ceux qui y participent.

Nous avons eu aussi notre camp de cohésion à Elsenborn. La semaine s'est déroulée dans la bonne humeur comme à l'habitude malgré quelques petites tensions.

Comme au mois de novembre, une belle couche de neige était au rendez-vous. Notre équipe de moniteurs sportifs avait organisé une après-midi de ski de fond au signal de Botrange. La seule ombre au tableau était la faible participation du personnel : ce n'est pas tous les jours que nous avons l'occasion de skier et il est bien dommage de ne pas en profiter.

Il y a des personnes qui œuvrent pour notre bien être au sein du Quartier général en nous organisant des journées de délasserment. Il est de bon ton pour les en remercier d'y participer.

D. Denayer  
1 Caporal-chef  
Caporal de Corps





## JANVIER

Du 23 au 27 Jan :  
« **BLUE GUARDIAN VI** »

L'exercice « Blue GUARDIAN » est l'exercice synthèse de la Compagnie de protection de KAIA (KABUL INTERNATIONAL AIRPORT) préalable à son engagement en AFGHANISTAN. Il se déroule dans la région de KOKSIJDE.

Des membres du personnel de notre unité participeront très bientôt à la mission ISAF 10. Il s'agit de : Sergent Wilkin ; Premiers Caporaux-chefs Lavallée, Bouche, Walenne, Gerard ; Premiers soldats Delahaut et Varnewyck.

31 Jan : **FLENU**



Neuvième anniversaire du décès du Caporal Olivier GOSSYE, tué à VUKOVAR par un tireur isolé.





A l'issue de la messe, les autorités civiles et militaires accompagnèrent les parents d'Olivier au cimetière où repose ce dernier afin d'y déposer des fleurs et de se recueillir.



## FEVRIER

Du 13 au 15 Fev :  
**MUNSTER**

Dans le cadre de la préparation de l'exercice « JOINT SWORD » qui aura lieu en Allemagne, à Wildflecken, une délégation de l'unité se rend à Munster.

Du 13 au 17 Fev :  
**Formation SICF**

Une formation SICF (prononcez « SIKEF ») est suivie par certains membres de notre unité à Limoges. Le SICF est le Système d'Information de Commandement Français.

17 Fev :  
**Journée des Anciens Chefs de Corps**

Le Quartier général 7 Brigade – 2 Chasseurs à Pied accueille quelques anciens Chefs de Corps : le Lieutenant-colonel en retraite Léonet, le Commandant de réserve Beudels, le Colonel honoraire Chasseur, le Major





en retraite Dupuis, le Major Stilmant et le Colonel honoraire Walem. Notre Chef de Corps, le Lieutenant-colonel Breveté d'Etat-major Smets, leur présente l'évolution de notre unité, ses missions actuelles et futures. Nos hôtes sont conviés à un repas pris au sein de la Francisque.

Du 20 au 24 Fev :



## ELSENBORN

Tout comme l'an passé, en novembre, notre unité se retrouve à Elsenborn afin d'y parfaire les nouvelles techniques de tirs au combat (NTTC). Les modules de cours sont en effet nettement plus évolués :



les situations sont plus réalistes ; il est fait appel à l'instinct des protagonistes, à leurs vives réactions;

le travail en binôme: les déplacements synchronisés, ordonnés; la couverture de son équipier lorsqu'un enrayage se





produit, lorsque le changement du chargeur survient,...

D'autre part, des exercices de tir aux armes collectives telles que la .50, la Minimi, le LAW, un rappel des premiers soins, sont également programmés.



Enfin, un repas de fin de camp clôture cette semaine de tirs.



## MARS

### 1 Mar : Départs pour Kaboul

Nos hommes, qui partent avec le 1 A, se sont envolés pour Kaboul (Afghanistan). Il s'agit du Sergent Wilkin, des Premiers caporaux-chefs Lavallee, Bouche, Walenne et Gerard, des Premiers soldats Varnewyck et Delahaut. Leur retour est prévu pour fin juillet.

8 et 9 Mar :





## Démo écoles

C'est devenu une tradition, un an sur deux, la 7 Brigade se voit chargée d'organiser les « démos écoles ». Le but de cette manifestation est de permettre aux jeunes élèves des écoles de sous-officiers de se forger une idée sur le choix de la discipline qu'ils vont choisir à la fin de leur formation.

Le Quartier Général 7 Brigade – 2 Chasseurs à Pied a donc mis sur pied et coordonné les démonstrations des différentes unités. Le schéma est le suivant: une journée pour les élèves francophones, la seconde pour les Néerlandophones.



Le matin, les groupes suivent un circuit au cours duquel, en permutant de stands de demi-heure en demi-heure, ils se font expliquer les différentes carrières possibles. L'après-midi, départ en bus pour tout le monde pour assister à deux démonstrations dynamiques. Le scénario du Commandant Denis est mené tambour battant. Les fantassins débarquent au pied d'un obstacle (fossé antichar). Le Génie vient déployer un char-pont permettant le franchissement de l'obstacle.



Tour à tour, les véhicules de reconnaissance, les blindés, l'Infanterie traversent pour poursuivre la mission de l'autre côté. Non sans s'être au préalable assurés de voir déployer les unités d'appui (Artillerie de Campagne et Antiaérienne, Logistique, Transmission et Appui médical). 45 minutes, non-stop, de mouvements; d'action. Le tout soutenu par des commentaires mettant l'accent systématiquement sur la mission du jeune cadre. Car la question que chaque élève doit se poser en arrivant et à laquelle il doit obtenir une réponse avant son départ est « Quelle est ma place ? »





L'Immediate Reaction Capability (Para-Commando) choisit le thème de l'extraction d'otages d'une maison aux mains de terroristes. Après l'étude minutieuse de la situation, le mot d'ordre est « rapidité ». Les Troupes Spéciales pénètrent dans la maison, neutralisent les terroristes, évacuent les otages. La scène n'a pas duré 5 minutes !

600 personnes ont maintenant une idée des nombreux métiers que la Défense leur propose.

1 Sergent major Foxhal

10 Mar :

### **Jumelage entre la 1 Brigade mécanisée française et la 7 Brigade**

Bouillon, sa ville, son château. Les militaires prennent d'assaut l'esplanade





de ce site incontournable. Des français, des belges,... Non, ce n'est pas une guerre d'indépendance qui se déroule là, mais les hommes souhaitent sceller une indéfectible amitié. Français et Belges sont réunis en cet endroit afin d'échanger une Charte de partenariat. Celle-ci unit la 1 Brigade mécanisée française et la 7 Brigade.



D'autre part, des prix « Chasseurs d'Honneur » sont remis à Monsieur Billaudelle, Maire de Sedan, Monsieur Defat, Bourgmestre de Bouillon et Monsieur De-neve, Attaché au cabinet du Bourgmestre de Charleroi.

Les Historiques du Quartier général 7 Brigade - 2 Chasseurs à Pied et du Quartier Général de la 1 Brigade mécanisée française sont lus. Les 175 ans du 2 Chasseurs sont commentés et illustrés par un défilé « goupillé » de main de maître par notre Adjudant de Corps, l'Adjudant-chef Wuidar et le Colonel er Chasseur.



A l'issue de la cérémonie, l'Archéoscope de Bouillon accueillait nos convives en son sein pour la réception.

Du 20 au 24 Mar :

### **Exercice « Pré-JOINT SWORD »**

Notre Etat-major Brigade - avec ses renforts habituels : Psy Ops (Opérations Psychologiques), Legad (Conseiller en droit), LO Pr (Officier de Liaison Principal),... - et les représentants de nos unités subordonnées (unités de la Brigade, 2 Bataillon Commando, 14 Artillerie, 80 Drôme, l'Aviation légère,







...) participent à l'exercice « CAX JOINT SWORD 06 » à Wildflecken en Allemagne du 18 avril au 01 mai 2006. (CAX = Computer Assisted Exercise).



L'Etat-major de force n°4 de Limoges (EMF 4), notre échelon Division pour cet exercice, nous a convié à une série impressionnante de semaines de préparation. En effet, bien avant cet exercice de grande ampleur de type « KIBOWI » en Allemagne, des membres du Quartier général 7 Brigade - 2 Chasseurs à Pied avaient déjà quitté leurs pénates pour œuvrer au sein de ce grand Etat-major français. Afin de pouvoir travailler en tant que LOCON (ANIBAS disent les français) (LOCON, ANIBAS c-à-d animation niveau bas) et de faire « vivre » l'Etat-major Division, nous avons dû rafraîchir les connaissances de pas mal de nos opérateurs SICF (le « ISIS » français ou plus clairement : un système intégré de commandement, de gestion de l'information composé d'une partie messagerie, cartographique et d'un site protégé où stocker des données). Pour cette raison, une douzaine d'Officiers et Sous-officiers « opérateurs SICF » au sein du Centre opérationnel de la 7 Brigade se sont rendus à Limoges du dimanche 12 février au vendredi 17 février derniers. Ces braves n'étaient pas « en longue durée » bien que la route séparant Limoges de Marche-en-Famenne ne leur permette pas de rentrer tous les jours!

Chose faite, il reste encore à peaufiner la liste des « incidents/événements » du scénario. Le Bureau Renseignements (S2) et

le bureau Opérations et Entraînements (AS3) s'en chargèrent les 1 et 2 mars (également à Limoges).

La Division voulant être sûre d'être bien rôdée pour le CAX grandeur nature à Wildflecken du 18 avril au 01 mai, elle avait mis au point un préexercice de chauffe appelé « Pré-JOINT SWORD ». C'est donc une petite équipe





belge bien motivée qui est partie du dimanche 19 au vendredi 24 mars à Chateauroux ...dans la grande banlieue de Limoges (120 Km au Nord !). Notre mission : ANIBAS du Quartier général de la Division... avec le même scénario.

Rassuré, le Commandement de la Division nous a fixé rendez-vous à Wildflecken pour le même rôle d'animateur et avec le même entrain !

Après avoir goûté la cuisine de « l'ordinaire » français (mess all ranks) où règnent en maître entrées froides et chaudes, accompagnées d'un quart de vin, ... rendez-vous sur l'objectif allemand et sa choucroute nationale!

Me souvenant de la nourriture de « KIBOWI » et craignant cet amalgame NL/GE, comme notre Chef de Corps, le Lieutenant Colonel BEM Smets, adoptons la devise :

« RESISTE ET MORD »

...voire celle du 3<sup>ème</sup> Escadron du 1 Régiment de Hussards Parachutistes :

« AU DELA DU POSSIBLE »

Mais nous n'allons pas là pour la victuaille... donc...

Major DANTINNE

25 Mar :

## Le Télévie au WeX

La Défense appuie l'organisation par RTL du Télévie organisé au WeX

Notre unité expose à cette occasion une jeep Iltis, un camion IVECO, ainsi que deux chars de type M113.

D'autre part, un stand camouflage (maquillage) propose aux enfants un panel de couleurs transformant leur visage.

**État Major de  
Force n° 4**



Créé le 1<sup>er</sup> juillet 2000, l'EMF 4 est implanté au cœur de la ville de Limoges, dans la Haute-Vienne.

Il répond aux nouvelles exigences de modularité de l'armée de Terre en matière de capacité de commandement opérationnel.

En 5 ans, le personnel de l'EMF 4 a été très régulièrement projeté. En février, il est rentré des théâtres d'opérations suivants : Côte d'Ivoire, Kosovo, Bosnie, Macédoine, Afghanistan et Sahara-Occidental.

Sur un effectif de 170 personnes, 90 % sont projetables ce qui serait impossible sans la continuité du service qu'assure le personnel civil.

Créé le 1<sup>er</sup> juillet 2000, le 15<sup>e</sup> bataillon du train est l'unité de soutien de l'EMF 4 dont il est indissociable.



**EMF 4**



**EMF 4  
Limoges**

**Symbolique :**  
L'insigne est identique à celui du commandement de la Force d'action terrestre, l'emblème de la ville de Limoges vient prendre place sur la garde de l'épée.





29 Mar :

**Commémoration des militaires belges tombés  
au service de la paix depuis 1945.**



Cette cérémonie concerne particulièrement le Quartier général 7 Brigade – 2 Chasseurs à Pied : l'un des nôtres, le Caporal Olivier Gossye fut mortellement atteint par un tireur isolé à VUKOVAR (SLAVONIE ORIENTALE) le 31 janvier 1997.

Lors de cette parade, des distinctions honorifiques ont été remises à quelques membres du personnel.

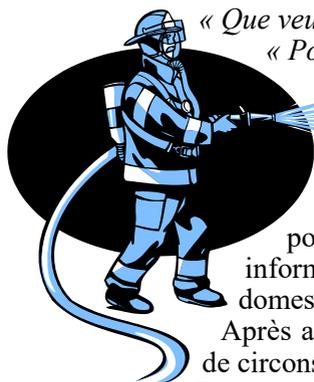
30 Mar : **Retour de mission**

Heureux retour pour les familles et l'entourage du Commandant Gerard et du Major Michaux d'une mission au Kosovo.





## Une journée chez les pompiers – marins



« *Que veux-tu faire comme métier quand tu seras grand ?* »  
« *Pompier, Madame.* »

Eh bien, c'est fait. Accompagné de notre Grand Organisateur (je veux parler de l'Adjudant Didier Authelet), nous nous sommes rendus à Bruges, au Centre d'entraînement des pompiers marins. Nous devons y suivre une information sur la façon de maîtriser les incendies domestiques les plus courants.

Après avoir reçu la théorie qui va bien, et, revêtu la tenue de circonstance, les choses sérieuses peuvent commencer.

Divers exercices sont prévus au programme dont l'extinction d'un feu, bouté dans un bac rempli de gasoil. Cela demande une technique bien particulière suivant le type d'extincteur employé.

Suit alors une accoutumance à la fumée. Cet exercice consiste à nous démontrer que circuler dans un local clos rempli de fumée n'est pas évident : en clair, on n'y voit plus rien !

La friteuse du coin ayant subitement pris feu, nous sommes amenés à l'éteindre, armé d'une couverture gorgée d'eau.

A l'issue du repas, sans frites, évidemment (voir raison ci-dessus), pris au Mess du Quartier Ste Croix, « re-perception » de la tenue et briefing sur l'exercice suivant.

Par équipe de deux et armés cette fois d'un extincteur, notre mission est simple : entrer dans un bâtiment, le sécuriser en éteignant les différents foyers. Cela en appliquant certaines techniques comme par exemple l'ouverture de portes d'une pièce en feu.

Pour achever la journée en beauté, nous errons en « black-out » (nous avons les yeux bandés) à travers





différentes pièces, rencontrant des obstacles de tous genres. L'angoisse nous envahit. Une surprise nous attend pendant la progression : une vanne servant à alimenter les lances d'incendies s'ouvre malencontreusement et déverse sur notre passage des tonnes d'eau par paquets de 10 litres, nous assurant ainsi une douche inévitable et glaciale. Constatation : les bottes en caoutchouc sont réellement étanches : lorsque l'eau y pénètrent, n'en sort pas ! Génial !

Après avoir pris cette fois une vraie douche, nous remercions nos instructeurs et reprenons le chemin de la Brigade.

Epilogue :

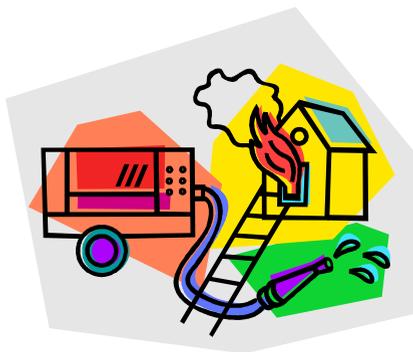
Nous avons dès lors l'intention de former, au sein du Quartier général 7 Brigade - 2 Chasseurs à Pied, une section de pompiers volontaires ayant comme devise :

*«Sapeurs, Pas peur !»*

Afin de nous entraîner activement, nous demandons à pouvoir suivre la formation « Pyromane ». Une moitié de la Section pourra ainsi éteindre les feux que l'autre moitié déclenchera.

Les pompiers en herbe.

Pub du service ISC : Allumez le feu ?... Un nom : Mister Smet, nom de code « Halliday »





# Nominations

26 Mars

Le Caporal-chef Bolen est nommé au grade de Premier caporal-chef ;



Le Commandant Denis est nommé au grade de Major.

Félicitations aux nouveaux promus.

# Arrivée

## Adjudant-major PELTIER



Oyez, oyez, bonnes gens.

Permettez à l'humble vassal que je suis de vous présenter notre illustre gens d'armes, revenu tout droit d'avoir guerroyé de longs hivers.

Il chevaucha sur son noble coursier, par monts et par vaux, par tempêtes et canicules. Sa Dame et ses quatre enfants n'en ont pas vu le temps passer : enfants qui grandissent et donnant à notre misérable vie trois petits rejets...

Messire Peltier siège à Freux sur le Chemin Royal de Libramont en sa motte castrale (simple butte de terre surmontée d'une tour), avec au pied une gentille chaumière.

Voici des lustres, il fit don de son épée pour défendre nos contrées. Il connut ainsi la poisse de la soldatesque (milicien en juillet 1970) ; mais la bourse est de maigre pitance, aussi décide-t'il de commander et parvient à remplir de quelques précieux sols (ancien sou) cette petite outre en cuir (1971 : formation Sous-Officier).

Les épidémies, les guerres et la famine l'amèneront en différentes terres où il exercera son métier (1973 rejoint le 12 Ligne à SPA – Chef Section Fusiller et Chef Patrouille en profondeur ; 1976 rejoint le 13 Ligne à SPICH – Adjoint Peloton, Adjudant d'unité, Sous-Officier branche 3 –Opérations et Entraînements ; Adjudant de Corps; 1993 rejoint le Régiment de Chasseurs Ardennais – Adjudant d'unité à la Compagnie Instruction, Sous-Officier





branche 3 et Adjudant de Corps).

Il partira rejoindre les Croisés (6 missions : Belbat III, XIII, BELUBG I, BELUKOS IV, BELUKROKO 12, ISAF IX) à la Recherche du St Graal. Il courra souvent aux côtés de son fidèle destrier : le poids de l'homme, l'écu – du latin scutum, bouclier – les armes et les effets n'étant que trop lourds pour la pauvre bête (si tu veux aller loin, ménages ta monture !) A force, Messire Peltier court fort bien, trouvant son chemin grâce aux lichens, soleil,... (cross d'orientation). Garde des sceaux en son temps (philatéliste). Un vieux grimoire sur l'Histoire de France (Moyen-âge et Renaissance) fait son bonheur (il collectionne tout ce qui touche de loin ou de près à la Gaume).

Gaumais dans l'âme et le cœur, ce noble, pas têtù, porte en ses armoiries la devise :

**« Persévérance et ténacité ! »**

Oyez, braves gens, à partir de ce jour, nostre Messire sera, de par le Roi, Porte-paroles de notre Comté (28 avril 2006, adjoint à la branche 5 – Images et relations publiques – du Quartier général 7 Brigade - 2 Chasseurs à Pied). Que Dieu lui vienne en aide.





## Nouvelles du KOSOVO

Reçu le 13 janvier...



*Quelques petites nouvelles d'ici-bas. Le temps passe lentement et le travail est assez monotone car la situation est assez calme.*

*A part les débordements "bruyants et lumineux" du nouvel an, il ne se passe pas grand chose : on se limite principalement à la gestion des chiens écrasés. Mais il vaut mieux une telle situation que l'inverse.*

*Le temps est assez froid, il n'y a plus de neige depuis une semaine.*

*Je vous remercie pour la carte, cela nous a fait bien plaisir.*

*Je laisse la suite aux soins du Maj Michaux.*

Commandant Gérard

*La plaisanterie? Il n'y a que ça qui*

*puisse sauver la race humaine de l'autodestruction.*

*Nous lisons avec une certaine fébrilité le journal d'unité. Vous devriez recevoir encore des photos avec la suite de nos aventures.*

*Ah oui, le Premier caporal-chef Jadin, notre chauffeur et nounou, est en train de graver le Gaulois sur la vitre à l'entrée de la maison. La Brigade restera pour toujours attachée à ce lieu...*

*A bientôt,*

Fofolix

Reçu le 21 février

*Hello adjudant,*

*Je vous rassure de suite en vous disant que tous les gars du Quartier général 7 Brigade – 2 Chasseurs à Pied se portent bien.*

*Au niveau du boulot et de l'ambiance, les choses sont un peu différentes avec l'arrivée du nouveau mandat. Les nouveaux sont du genre à crier haut et fort que les précédents étaient des imbéciles et à tout vouloir*





---

*recommencer. L'ambiance s'en ressent, même si, sur le plan personnel, il y a quelques personnalités "agréables". Bref, nous nous sommes adaptés pour la deuxième fois et tiendrons bien jusqu'au bout dans cette ambiance. Chez le Cdt Gerard, l'ambiance de travail semble meilleure...*

*Les beaux jours semblent vouloir revenir, la température remonte un peu. Nous espérons que cette "montée de sève" ne donnera pas d'idées aux fauteurs de troubles, qu'ils soient Serbes ou Albanais. Pour l'instant, cela reste calme. Les seuls incidents notoires sont des tentatives d'intrusion dans les cantonnements à des fins de vol de carburant.*

*Nous commençons, le Cdt et moi, à nous préparer mentalement pour l'exercice JOINT SWORD. Nous n'aurons pas beaucoup de répit entre notre retour et le début de l'Ex, mais c'était prévu...*

*Nous commençons aussi à penser à la relève : plus que deux avances de prime, plus que deux réunions G3/S3, mon successeur qui prend contact, ... Nous y serons vite.*

*Voilà mon feeling de ce moment. Merci pour vos mails et pour la brochure. Bonjour à tous de notre part.*

Fofolix





# DIVERS

## Résultats des referendums

### Journal d'unité

a. Nombre de réponses reçues : 62

Réponses aux questions :

#### **Forme :**

- . Très bien : 45 %
- . Bien : 45 %
- . Amélioration : 10 %
- . Rem : pas toujours d'actualité.

#### **Articles :**

- . Trop longs : 1 %
- . Satisfaisants : 95 %
- . Trop courts : 4 %
- . Rem : plus d'articles individuels, sur des activités extra-professionnelles (moto, pêche, sport,...) devraient s'y retrouver.  
Rubrique "concours" (jeux) et "COM" à envisager.

#### **Photos :**

- . Trop : 4 %
- . Satisfaisant : 90 %
- . Pas assez : 6 %
- . Rem : format un peu plus grand souhaité.

#### **Lecture :**

- . Entièrement : 56 %
- . Partiellement : 42 %
- . Articles précis : 2 %

#### **Rubriques préférées (moyenne sur 5 points)**

- . Actualités : 3,3
- . News : 3,4
- . Sports : 3,1
- . Smile : 3,2
- . Opérations extérieures : 3,3





- . Petites annonces : 2,9
- . Arrivées-départs : 3,5
- . Presse : 2,9

### **Nombre d'exemplaires par an**

- . 4/an : 63 %
- . 5/an : 6 %
- . 6/an : 25 %
- . Autres : 6 %

**Autre remarque** : continuer dans cette voie ; bonne formule, beaucoup de personnalité.

### **Comité des Fêtes**

#### **Création d'un Comité des Fêtes/St Nicolas**

- . oui : 68 %
- . non : 32 %

#### **Investissement personnel**

- . oui : 16,4 %
- . non : 60,3 %
- . parfois : 23,3 %

#### **Activités « familles » (% favorables)**

- . Chasse aux œufs : 28,8 %
- . Halloween : 27,4 %
- . St Nicolas : 31,5 %
- . Repas : 39,7 %
- . Soirée dansante + repas : 27,4 %
- . BBQ : 50,7 %

#### **Activités entre militaires**

- . BBQ : 71,2 %
- . Repas : 64,4 %
- . Visite et excursions : 61,6 %
- . Autres : activité sportive ; Chevetogne ; descente de l'Ourthe en kayak ; jeux sans frontières ; visite





---

base de Florennes, Zeebrugges,...

### **Programmation de l'activité**

- . Me PM : 24,7 %
- . Ve PM : 27,4 %
- . Ve soir : 42 %

### **BBQ 2 Ch**

- . 30 Août : 30,1 %
- . 6 Septembre : 22 %





A lire par quiconque envisagerait de s'installer en Ardenne !

## Journal intime d'un nouvel ardennais

12 août:

On a emménagé aujourd'hui dans notre nouvelle maison, dans des Ardennes ensoleillées. Cet endroit est vraiment magnifique. Les vallées sont si majestueuses. Je suis impatient de les voir couvertes de neige. J'adore cet endroit.

14 octobre:

Les Ardennes sont l'endroit le plus beau de la planète. Les feuillages passent par toutes les nuances du rouge et de l'orange. Je suis allé en promenade dans ces superbes bois et j'ai aperçu des cerfs. Ils sont tellement gracieux. Ce sont sans doute les animaux les plus merveilleux sur terre. J'ai l'impression d'être au Paradis. J'adore cet endroit.

11 novembre:

Bientôt l'ouverture de la chasse aux cerfs. J'ai du mal à imaginer qu'on puisse tuer des créatures aussi adorables. J'espère qu'il va bientôt neiger. J'adore cet endroit.

2 décembre:

Il a neigé cette nuit. Au réveil, j'ai vu que tout était recouvert de blanc. On dirait une carte postale. Nous sommes sortis pour déblayer. La neige sur les marches et nous avons dégagé le chemin d'accès à la pelle. Nous avons fait une bataille de boules de neige (j'ai gagné), mais quand le chasse-neige est passé, nous avons du reprendre les pelles. Quel endroit merveilleux. J'adore les Ardennes.



12 décembre:

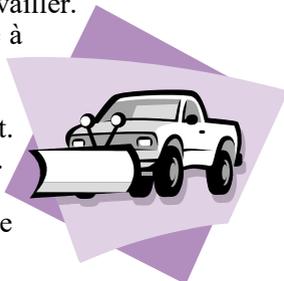
Encore de la neige, cette nuit. J'adore. Le chasse-neige nous a refait une farce en encombrant le chemin. J'adore cet endroit.

19 décembre:

Encore de la neige, cette nuit. Je n'ai pas pu aller travailler. Le chemin était obstrué par la neige. Je suis exténué à force de pelleter. Enfoiré de chasse-neige.

22 décembre:

Cette merde blanche est encore tombée toute la nuit. J'ai des ampoules plein les mains à cause de la pelle. Je suis sûr que le chasse-neige est planqué dans le virage et attend que j'aie dégagé le chemin. Le connard!





### 25 décembre:

Joyeux Noël de merde ! Encore cette saloperie de neige. Si seulement je pouvais mettre la main sur fils de pute qui conduit le chasse-neige. Ma parole. Je lui fais la peau, à ce con. Je me demande pourquoi ils n'ont pas rajouté du sel sur la route pour faire fondre cette putain de glace.

### 27 décembre:

Encore cette merde blanche, la nuit dernière. Je suis resté enfermé 3 jours, sauf pour dégager le chemin à chaque passage du chasse-neige.. Je ne peux plus aller nulle part. La voiture est enfouie sous un tas de neige. Le gars de la météo dit qu'on doit encore s'attendre à 25 cm de merde, cette nuit. Vous avez une idée de combien de pelletées ça représente, 25 cm.



### 28 décembre:

Le météorologue de mes deux s'est fichu dedans. Cette fois, c'est plus de 80 cm qu'il est tombé. A ce train-là, ça ne fondra pas avant l'été. Le chasse-neige est resté coincé sur la route, et l'autre burne est venu à la porte pour m'emprunter une pelle. Après lui avoir raconté que j'avais déjà bousillé six pelles en dégageant la neige qu'il balançait dans mon allée, je lui ai cassé la dernière qui me restait sur sa sale gueule.

### 4 janvier:

J'ai quand même pu sortir aujourd'hui. Je suis allé au magasin acheter de la nourriture, et sur le chemin du retour, un con de cerf est venu emplafonner l'avant de la voiture. Il a fait 3.000 EUR de dégâts. On devrait massacrer ces putains de bestioles. Je croyais que les chasseurs les avaient toutes tuées en novembre.

### 3 mai:

J'ai conduit la voiture au garage en ville. Vous me croirez si vous voulez: la caisse est toute rouillée à cause de cette saloperie de sel qu'ils ont mis partout sur la route.



### 10 mai:

Les déménageurs sont là. On retourne à Bruxelles. Je n'arrive pas à imaginer que quelqu'un sain d'esprit puisse avoir envie de vivre dans cette région paumée

Test d'embauche...

Trois personnes sont convoquées pour un entretien d'embauche en Angleterre.

Arrivées au test d'anglais, le recruteur leur dit:

"Faites une phrase avec les 3 mots suivants : green, pink, yellow."





C'est d'abord le Belge qui se lance:

*"I wake up in the morning, I eat a yellow banana, a green pepper and in the evening I watch the Pink Panther on TV"*

C'est ensuite au tour de l'Allemand:

*"I wake up in the morning, I see the yellow sun, the green grass and I think to myself: I hope it will be a pink day".*

Enfin, le Français s'avance et dit:

*"I wake up in ze mornink, I hear ze phone: "green.....green...green...I pink up ze phone and I say: Yellow?"*

Les 7 nains vont voir le Pape :

*"Nous avons trois questions à vous poser, mais on préférerait que ce soit Simplet qui les pose."*



- "Aucun problème", répond le Pape, "je t'écoute Simplet."

- "Votre Sainteté, est-ce qu'au pôle Nord, il y a des bonnes sœurs ?"

- "Oui Simplet, au pôle Nord il y a des bonnes sœurs."

- "Est-ce qu'au pôle Nord, il y a des bonnes sœurs noires ?"

- "Oui Simplet, au pôle nord il y a des bonnes sœurs noires."

- "Votre Sainteté, est-ce qu'au pôle nord il y a des bonnes sœurs noires et naines ?"

- "Ah non Simplet, il n'y a pas de bonnes sœurs noires et naines."

A ce moment-là, les 6 autres nains crient en chœur :

- "Simplet y s'est fait un pingouin ! Simplet y s'est fait un pingouin, na, na ,na !!!"

Une personne d'un âge fort avancé est prise en flagrant délit de vol à l'étalage.

Madame, accompagnée de son époux se présente devant Monsieur le Juge.

Juge : « Madame, vous avez quatre vingt ans... Pourquoi avoir volé une boîte de conserve, des pêches ? »

Madame : « Je n'sais pas Monsieur l'Juge, j'en avais envie de ces pêches ! »

Juge : « Madame, dans la boîte, combien y avait-il de pêches ? »

Madame : « Six, Monsieur le Juge. »

Juge : « Alors, Madame, je vous condamne à six jours de prison ! »





A l'énoncé du verdict, le mari de la pauvre vieille s'adresse au Juge :

« Monsieur le Juge, je tiens à vous informer que mon épouse a également volé une grosse boîte de petits pois! »





Défense



**ERM**  
Ecole d'Application

CG	31	32	33	34	35	36
Bde						
Comd	Comd 7 Bde					
Date	16 FEV. 2006					
N°	001645					
Signature						
RM						

*Revue*  
Le 06 Fev 06  
EAS 983154  
Ann :

Au Comd QG 7 Bde

*Je joins tanks mes  
félicitations*

**OBJET** : Rft Camp ERM Jan 06

**Ref** :

**Concerne** : Adjt AUTHELET

B. SMETS  
LT COL BEM  
CHEF EM

1. Le membre de votre personnel mentionné ci-dessus a participé à une période de camp de l'ERM pendant le mois de Jan 06.
2. Son travail a largement contribué au bon déroulement de l'exercice. Particulièrement dans sa fonction d'instructeur et de coach auprès des élèves. Sa motivation, sa compétence et sa correction ont été remarqués et appréciés de tous. De telles prestations sont à l'honneur de votre unité.
3. Puis-je vous demander de le remercier et de le féliciter très sincèrement au nom de l'Ecole royale militaire et en mon nom propre.
4. Je vous remercie encore pour la qualité de l'appui que vous nous avez fourni.

*[Signature]*  
Serge RIFAUT  
Lieutenant-colonel  
Commandant de l'Ecole d'Application

Copie pour Info :

Correspondant : Pascal HUAUX  
Adjudant  
Tel : 02/737.6741 of 9-2428-6741  
Fax: 02/737.6702 of 9-2428-6702  
E-mail : Pascal.Huaux@mil.be



Ecole Royale Militaire  
Ecole d'Application  
Avenue de la Renaissance, 30  
1000 BRUXELLES

.be





# EXTRAITS DE PRESSE

ARLON • Folklore

## La batterie des gilles de B'Heinsch prend du galon



Adjti WATHELET

La batterie des gilles de B'Heinsch lors de leur récente prestation au grand feu au domaine militaire de Lagland.

AL 619996

Après deux années d'écologie, la batterie des gilles de B'Heinsch (Arion) est digne de celle de Binche. Entretien avec Michel Verbaert, président.

◆ *Michel Verbaert, vous êtes président des gilles de B'Heinsch, comment la batterie des tambours a-t-elle vu le jour au sein de votre village ?*

◆ La batterie des gilles de B'Heinsch a été créée en 1995, elle compte à présent un percussionniste de grosse caisse, sept tamboueurs et trois très jeunes débutants : Arthur, 6 ans ; Julien, 4 ans ; Nathan, 3 ans. Nous préparons d'ores et déjà notre relève ! L'idée de créer une batterie à Heinsch revient à Alain Lefèvre, lui aussi

Hennuyer, qui a déjà à son palmarès 52 carnivals. C'est lui qui a accompagné notre premier gille, Luc Boots, dans les rues du village. Un moment historique !

◆ *On ne s'improvise pas tamboureur, je présume ?*

◆ Certainement pas. Pour monsieur tout le monde, jouer du tambour, cela a l'air simple et pourtant cela n'est pas aussi évident que cela y paraît. C'est la raison pour laquelle nous sommes heureux d'avoir trouvé un professeur en la personne d'Alain Lison. Lui aussi provient de la région du centre et connaît la musique. C'est donc lui notre chef de batterie.

Nous sommes à présent capables d'accompagner les 26 airs traditionnels du carnaval. Nous avons renforcé notre équipe par des tamboueurs venant de la région de Bastogne

et de Beauraing. À certaines occasions, nous sommes accompagnés par deux clarinettes. Nous espérons un jour voir l'arrivée de cuivres pour encadrer notre batterie.

◆ *Quelles qualités faut-il avoir pour un bon tamboureur ?*

◆ Il faut aimer son instrument et aimer le carnaval. Les tamboueurs rythment toute la vie du gille. Mais le plus important pour un tamboureur, c'est d'aimer le folklore qu'il sert. Un gille ne sort pas sans un tamboureur, par contre une batterie de tambours peut très bien se produire en dehors des manifestations carnavalesques.

◆ *Êtes-vous déjà souvent sollicités pour participer à des festivités en dehors de votre village ?*

◆ Notre batterie effectue fréquemment des déplacements en dehors de Heinsch et

se produit lors de diverses activités comme c'est le cas à présent aux grands feux à Lagland, Stockem, Martelange, Anlier, à certaines rencontres de football, aux carnivals de Martelange, Heinstert, le samedi gras à l'école Saint-Bernard pour animer le carnaval des enfants, lors de la fête qui aura lieu au chef-lieu dans le cadre des 25 ans de la Clairière. Mais elle accompagne bien évidemment les gilles de B'Heinsch, les incorruptibles, tout au long des festivités carnavalesques.

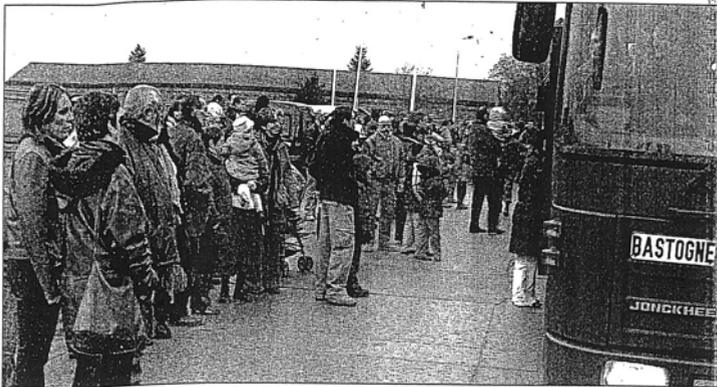
Ce sera le cas cette année le dimanche 26 mars pour les soumonces en batterie, le samedi 8 avril lors des soumonces en musique et lors du cortège du dimanche 30 avril.

Entretien :  
Jean-Claude FONCK

Alain Lison, chef de batterie :  
0495/ 412511 —  
gillesdebheinsch@gmail.com



# Le plus gros de la troupe est parti



Le gros de la troupe des militaires du 1A participent à la mission à Kaboul à pris le départ de Bastogne hier en fin d'après-midi. Ils y seront jusqu'au mois de juin. AL 626215

Hier après-midi, 110 militaires de 1<sup>er</sup> régiment d'artillerie de Bastogne ont quitté leur famille pour une mission de quatre mois en Afghanistan.

C'EST l'émotion qui prévalait hier en fin d'après-midi à la caserne Sous-lieutenant Heintz à Bastogne. En effet, la plus grande partie du contingent du 1<sup>er</sup> régiment d'artillerie qui part en mission pour maintenir l'ordre à l'aéroport de Kaboul, soit 110 hommes et femmes, ont passé quelques derniers moments avec

leur famille avant de s'installer dans les bus qui les ont conduits vers les C-130 pour l'Afghanistan.

Pour certains, c'est déjà l'habitude, « même si on ne s'habitué jamais à un départ », explique une épouse. Ce sont les premiers jours qui seront les plus difficiles. Heureusement qu'il y a l'internet à présent pour maintenir un contact facile. »

### Larmes contenues, étreintes fortes

Le temps de partager un café ou un chocolat chaud et il est déjà temps de rejoindre les bus. Les yeux deviennent alors rouges et l'on voit perler quel-

ques larmes. Les étreintes sont plus vives que jamais, les accolades plus fortes. Les enfants profitent encore un peu de leur papa, les épouses de leur mari, les parents de leur enfant. Le chef de mission compte alors ses troupes et donne le signal de départ. Ceux qui avaient su contenir leur émoi laissent couler une larme tout en gardant le sourire pour ne pas laisser paraître leur sentiment à leur proche qui fait des petits signes d'au revoir.

Le chef de corps Denis arrive un peu plus tard au grand rassemblement, à cause d'un dernier pépin pour un des hommes qui n'a pas reçu le feu vert médical. Il se charge alors de

réassurer les personnes qu'il sent très émuës. « Je peux rassurer tout le monde, explique-t-il. La première partie du contingent a préparé leur arrivée. Là-bas, il fait 20 degrés en journée. Le climat général est calme. Et puis nos soldats connaissent leur boulot. »

Les 110 militaires ont pris leur envol peu avant minuit pour cette mission BELU-ISAF 10 qu'ils mèneront jusqu'au mois de juin. La troisième partie du contingent bastognard prendra le départ dans les prochains jours, portant le nombre d'artilleurs bastognards présent sur la terre afghane à plus de cent soixante.

Th. L.

## DÉFENSE NATIONALE • Bastogne

# Le 1 A prend la relève en Afghanistan

L'armée termine la relève de son contingent en Afghanistan. Le 1<sup>er</sup> régiment d'artillerie de Bastogne va se déployer à l'aéroport international de Kaboul.

L'ARMÉE BELGE terminera jeudi la relève d'une partie de son contingent de quelque 270 hommes affectés à la force internationale d'assistance à la sécurité (ISAF) en Afghanistan, a-t-on appris mercredi de source militaire. Ces militaires, appartenant principalement au 1<sup>er</sup> régiment d'artillerie (1A) de Bastogne, se sont envolés au cours des derniers jours à destination de Kaboul, où ils assureront durant quatre mois la protection de l'aéroport international de la capitale afghane, a indiqué un porte-parole militaire.

Le 1<sup>er</sup> régiment d'artillerie fournit à lui seul 163 hommes et femmes, qui constituent une compagnie de protection. Ils sont renforcés par un peloton – soit une trentaine de militaires – luxembourgeois.

L'opération de relève doit se terminer jeudi, avec le retour au pays du contingent sur place depuis fin octobre/début novembre et essentiellement fourni par le régiment de Chasseurs ardennais, caserné à Marche-en-Famenne. Le 1A fournira également le gros du contingent belge de la force de paix dirigée par l'OTAN au Kosovo (KFOR) à partir de la fin du mois de mars.

La Belgique affecte actuellement quelque 270 militaires à l'ISAF, dont l'essentiel est chargé de la protection et du fonctionnement de l'aéroport international de Kaboul (KALA), une installation vitale pour la force commandée par l'OTAN car elle constitue son principal lien avec le monde extérieur. Vingt-trois autres sont affectés à Kunduz (nord) au sein d'une équipe provinciale de reconstruction (« Provincial Reconstruction Team », PRT) dirigée par l'Allemagne.

Chargée depuis décembre 2001 – après le renversement du régime des talibans – d'aider les nouvelles autorités afghanes à maintenir la sécurité à Kaboul, l'ISAF compte actuellement plus de 8000 hommes de 37 nationalités. L'OTAN a décidé une ex-

tension progressive de l'ISAF afin de couvrir à terme l'ensemble du territoire afghan, en quatre phases en recourant aux PRT militaire-humanitaires. Les deux premières phases, qui couvrent le nord et l'ouest de l'Afghanistan, sont terminées.

La phase 3 de l'expansion de l'ISAF, vers le sud – qui comprend notamment la province de Kandahar, l'ancien fief des talibans – est pour sa part attendue durant l'été prochain.

L'armée canadienne a ainsi pris mardi le relais des États-Unis à la tête de la force multinationale à Kandahar chargée d'éradiquer le terrorisme dans cette région sous influence des talibans.

Le général David Fraser a pris le contrôle de la force multinationale constituée de 6000 soldats canadiens, britanniques, néerlandais, australiens, danois, américains, roumains et estoniens.

Outre stabiliser le sud de l'Afghanistan, l'armée canadienne devra diriger la transition opérée par cette coalition internationale qui passera au cours de l'été sous le contrôle de l'ISAF. (Belga)





CASERNE DE BASTOGNE MISSION EN AFGHANISTAN

# La caserne de Bastogne en mission à Kaboul

**Lundi soir, 110 soldats de la caserne de Bastogne partaient pour Kaboul. Ils seront 163 au total**

Une salle remplie de militaires, mais aussi de parents, de femmes, de petites amies, petits amis, et d'enfants venus dire au revoir à un proche. Beaucoup de bruit, de rires, il faut garder le sourire, malgré le départ. Une fois encore, de nombreuses familles sont présentes à la caserne de Bastogne pour un dernier au revoir à un mari, père, fils.

Car ce sont 110 soldats qui partaient lundi soir pour Kaboul, en Afghanistan pour une période de quatre mois, soit jusqu'à fin juin début juillet. Ils seront 163 au total, le reste partira le 1er mars. Le lieutenant Denis Collin explique le but de cette nouvelle mission nommée ISAF10 (10, car c'est la dixième fois qu'un contingent se rend là-bas). "Le premier régiment d'artillerie fournit 163 hommes pour créer une compagnie de protection militaire pour l'aéroport de Kaboul. Nos hommes seront chargés de missions comme la fouille des gens, assurer la garde à différents postes d'observation, assurer la protection des VIP qui passent par l'aéroport, escorter les médecins qui transportent des blessés d'un camp à un autre... Vingt soldats sont déjà partis le

23 février pour préparer l'arrivée du gros personnel." Ce n'est pas la première fois que la caserne de Bastogne participe à une mission à destination de l'aéroport de Kaboul. "C'est la troisième fois que nous envoyons nos hommes là-bas. Pour certains, c'est donc la troisième fois qu'ils se rendent en Afghanistan. Les précédentes missions se sont déroulées en mars 2003 et mars 2005. Nous prévoyons d'y retourner encore en décembre 2007." L'Afghanistan, un nom qui peut parfois faire peur au vu de l'actualité récente. "Bien sûr qu'il y a des risques, sinon on n'aurait pas besoin de nous là-bas. Mais l'aéroport est

**"L'aéroport de Kaboul est loin d'être l'endroit le plus dangereux"**

loin d'être l'endroit le plus dangereux. Et depuis trois ans que nous sommes présents en Afghanistan, il n'y a jamais eu d'action contre les Belges. Il n'y a donc aucune raison pour que cela change." Des paroles rassurantes, mais qui n'empêcheront toutefois pas certains de s'inquiéter pour leur tendre moitié (voir ci-contre), 17 heures, l'heure du départ est proche. Les jeunes amoureux préfèrent rester seuls dehors pour se dire au revoir en toute tranquillité. **VERONIQUE WILKIN**



Pour les épouses et les enfants, les missions à l'étranger sont bien souvent source de tracas et de larmes.



Passé un certain âge, les enfants réalisent l'absence de leur papa.



Un dernier au revoir avant le grand départ. **MARTIN**



UNE ATTENTE DE 4 MOIS

focus

## Beaucoup de volontaires

Les soldats de Bastogne étaient nombreux à se porter volontaires pour cette mission. A eux-là s'ajoutent dix soldats de l'Armée luxembourgeoise, présents à chaque mission. "En cas de manque d'effectifs, nous faisons appel à Marche et Spa," ajoute le lieutenant Collin. **PHOTO D.M.**

## opinions



**ANNIE MINSART**  
MAMAN DE DEUX ENFANTS, EPOUSE DE MILITAIRE

### "L'Afghanistan, c'est l'inconnu"

Mon mari est déjà parti deux fois. C'est très difficile, il n'est jamais parti aussi loin. L'Afghanistan est un pays dangereux, c'est l'inconnu. Nous avons deux garçons de 8 et 12 ans. Ils ne sont pas venus aujourd'hui. C'était déjà assez difficile pour eux de dire au revoir à leur papa à la maison. Je ne travaillerai plus en soirée pour rester près d'eux.



**NICOLE ET FREDDY LIÉGEOS**  
PARENTS D'UN MILITAIRE

### "Notre fils n'est jamais parti avant"

Notre fils part pour la première fois, donc nous sommes inquiets bien sûr. La guerre n'est pas très loin. Notre fils n'a que 27 ans et l'Afghanistan est un pays qui fait peur. De plus, il est marié et papa d'une petite fille. Mais nous restons près de notre belle-fille. C'est toute une organisation qui se met en place. Chacun aidera comme il peut.



**ANGÉLIQUE VINCENT**  
MAMAN ET EPOUSE DE MILITAIRE

### "Je n'ai pas d'inquiétudes"

Je ne suis pas inquiète. Mon mari est déjà parti en mission à l'aéroport de Kaboul l'année dernière, ça c'était très bien passé. Je n'ai donc pas de raisons de m'en faire. Mais c'est plus difficile pour mon fils de 6 ans. Il se rend compte que son papa s'en va. Mais comme je reste à la maison, je pourrai être près d'eux tout le temps.

Avec les croissants du matin, retrouvez tous les résultats sportifs du samedi dans votre Gazette des Sports/Dimanche





BOUILLON • La 7<sup>e</sup> brigade belge et la 1<sup>re</sup> brigade mécanisée française

# Partenariat militaire franco-belge

La 7<sup>e</sup> brigade belge et la première brigade mécanisée française ont signé leur partenariat. Historique du 2<sup>e</sup> régiment de chasseurs à pied.

L'ESPLANADE du château de Bouillon est montée en grade, le temps d'une cérémonie aux couleurs militaires de haute classe. Depuis trois ans, deux brigades mécanisées ont tissé des liens. Des activités bilatérales se sont multipliées entre l'état-major de la première brigade mécanisée française localisée à Châlons-en-Champagne, et la 7<sup>e</sup> brigade belge de Marche-en-Famenne.

Le général de brigade Bart, commandant de la 1<sup>re</sup> mécanisée, et le colonel Babbette, commandant de la 7<sup>e</sup> brigade, ont scellé officiellement ce partenariat à l'hôtel de ville de Bouillon. Lors de la cérémonie qui a suivi, les commandants ont remis solennellement la charte de partenariat aux chefs de corps des deux unités.

Le colonel Marc Christy, chef d'état-major français, a évoqué les rencontres et exercices menés conjointement entre les deux brigades. « De la régularité et de la sincérité de ces échanges sont nées une indéfectible amitié et une estime qui ont dépassé, et de loin, le strict plan professionnel et s'étendent également parfois aux familles. »

Le lieutenant-colonel Bruno Smets, chef de corps de Marche, a rappelé leur soutien à l'Europe de la Défense, concrétisé par le modeste geste du rapprochement transfrontalier de leurs deux brigades.

## Echanges militaires et amicaux

Les bourgmaîtres de Bouillon et Sedan, ainsi qu'un



Accueil des autorités civiles et militaires sur l'esplanade Godefroid de Bouillon.

représentant de la ville de Charleroi, se sont vus honorés du prix de chasseurs d'honneur par les autorités militaires présentes. De son côté, André Debat, en tant que témoin privilégié de la signature de la charte, a remis la médaille de la ville de Bouillon aux commandants des deux brigades.

« Cette journée sera également consacrée à la commémoration du 175<sup>e</sup> anniversaire de la création du 2<sup>e</sup> régiment de chasseurs à pied, unité d'infanterie créée aux origines de la Belgique, dissoute en 1994 dans le cadre d'une précédente restructuration de la Défense et dont nous sommes engagés à pérenniser les traditions », explique le

lieutenant-colonel Smets, chef de corps du QG 7<sup>e</sup> brigade. Celle-ci a d'ailleurs transformé son nom en y associant la 2<sup>e</sup> brigade mécanisée française. Celle-ci a d'ailleurs transformé son nom en y associant la 2<sup>e</sup> brigade mécanisée française. Celle-ci a d'ailleurs transformé son nom en y associant la 2<sup>e</sup> brigade mécanisée française.

La signature du partenariat interfrontalier entre les deux brigades mécanisées a permis aux hautes autorités civiles et militaires ainsi qu'aux spectateurs présents d'assister à un défilé de belle tradition militaire, mais aussi d'échanges chaleureux et amicaux entre les différentes parties.

DEB

## Le choix de Bouillon

Les orateurs s'accordent sur le choix de la cité de Godefroid pour sceller cette charte de partenariat. Non seulement elle offre à ses hôtes un cadre somptueux et symbolique, mais elle s'impose en tant que ville frontalière.

Dans son allocution, André Debat, bourgmaître de Bouillon, a rappelé les relations privilégiées et d'amitié entre les parties concernées. Sedan et Bouillon sont liées par leur mission touristique de part et d'autre de la frontière. Des activités sportives ou commémoratives, telles que la MESA 2005, relient, même à pied, les deux régions. Bouillon est présente chaque année à la foire annuelle de Châlons-en-Champagne. Et n'est-elle pas la ville marraine du centre d'entraînement des commandos de Marche-les-Dunes ?

Et de conclure : « Demain en juin 2007, le TGV qui marquera une halte à Sedan, rapprochera nos deux régions de la ville jumière. Aujourd'hui cette cérémonie entre deux brigades sœurs, amies et voisines scelle l'amitié entre deux régions au sein d'une même communauté européenne. »

## VITE DIT

### Lors d'un exercice à Lannes

Les deux états-majors ont appris à se connaître, au début 2003, lors d'un exercice à Lannes, au camp de Mailly (France). Depuis, ils ont renouvelé les exercices et rencontres, ce qui se soit sur sol français ou belge, ou même au Kosovo. Ils ont apporté conjointement un soutien efficace lors de la MESA (Marche européenne du souvenir et de l'amitié).

### Des projets

La 7<sup>e</sup> brigade a le projet de participer en avril, à l'exercice Bretagne (mission Kosovo) de la 1<sup>re</sup> brigade française. Prochainement, l'état-major de Marche invite une délégation de Châlons pour prendre la tête d'un QG, à l'exercice binational et transfrontalier EU BG qui regroupera 1500 hommes.

### Treignes, un symbole

Durant la Première Guerre mondiale, le 2<sup>e</sup> régiment de chasseurs à pied a été illustré particulièrement à Port-Droué (Engegrem). C'est là que le caporal Léon Treignes s'est offert à son commandant pour traverser le canal de Willebroek. Le but étant de faire glisser le tablier du pont, qui devait se manœuvrer de l'autre rive, occupée par l'adversaire. Son nom reste tout un symbole, même s'il fut, hélas mortellement blessé par l'ennemi.

### Hommage aux dames de l'armée

Lors de son allocution, le lieutenant-colonel Bruno Smets de la 7<sup>e</sup> brigade a rendu hommage aux dames présentes, même si elles sont "peu nombreuses". « Vous êtes, Mesdames, le premier rayon de soleil de ce printemps qui tarde à venir. » Et de ce soleil, les participantes ont eu bien besoin, parce que, sur l'esplanade, le froid était piquant.

BOUILLON

focus

## Un partenariat militaire signé

1 et 2. Vendredi après-midi, un accord de partenariat a été signé entre la 7e Brigade Mécanisée de Marche et la 1ere Brigade Mécanisée française à Bouillon. Cet accord se justifie par les contacts fré-

quents noués entre les militaires au cours de ces deux dernières années. Notamment au niveau des états-majors qui ont réalisé divers exercices ensemble. PHOTOS J-F FOXHAL







## APPARTEMENT à LOUER

### BLANKENBERGE Mametstraat, 40 - 2<sup>ème</sup> Etage

Appartement pour 6 personnes situé dans une rue calme à 500m de la gare, du centre et de la plage.

- 2 chambres avec lit DEUX personnes
- Cuisine (Gaz, Four Micros-Ondes, Mini-Four, Frigo)
- Salle à manger
- Salon (TV, Radio, Divan-lit 2 Pers et 1 Pers)
- Salle de bains (Baignoire, Lavabo)
- WC
- Chauffage au gaz



Personne à contacter :

MAHIN Pierre - Rue des Escaliers, 33 - 5580 Jemelle - 084/22.23.33 - pmahin@swing.be  
Etat-Major 7 Brigade Mécanisée - Cel Repro - 9-2390-6026 - p.mahin@army.mil.be

